

§ 2. Le plafond sur base duquel l'intervention de l'Etat visée à l'article 71 des lois coordonnées précitées est calculée, est fixé pour l'année scolaire 1985-1986 :

— trente mille cinquante francs (F 30 050) par enfant fréquentant un établissement d'enseignement primaire;

— trente-sept mille deux cent cinquante francs (F 37 250) par enfant fréquentant un établissement d'enseignement secondaire.

Art. 2. Nos Ministres de l'Education nationale sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 mars 1987;

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre de l'Education nationale,  
D. COENS

Le Ministre de l'Education nationale,  
A. DUQUESNE

§ 2. Het plafond waarop het bedrag voor de staats tussenkomst bedoeld in artikel 71 van voormelde gecoördineerde wetten wordt berekend, wordt voor het schooljaar 1985-1986 vastgesteld op :

— dertigduizend en vijftig frank (F 30 050) per kind ingeschreven in een inrichting voor lager onderwijs;

— zevenendertigduizend tweehonderd vijftig frank (F 37 250) per kind ingeschreven in een inrichting voor secundair onderwijs.

Art. 2. Onze Ministers van Onderwijs zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 maart 1987.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Onderwijs,  
D. COENS

De Minister van Onderwijs,  
A. DUQUESNE

## EXÉCUTIFS — EXECUTIEVEN

### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 87 — 1132

17 JUNI 1987

**Besluit van de Vlaamse Executieve houdende vaststelling van de personeelsformatie van Kind en Gezin**

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 5, § 1 en artikel 13, § 6;

Gelet op het decreet van 29 mei 1984 houdende oprichting van de instelling Kind en Gezin, inzonderheid op artikel 5, § 1;

Gelet op het akkoord van de voorzitter van de Vlaamse Executieve, gegeven op 5 maart 1987;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting, gegeven op 11 maart 1987;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Gezin en Welzijnszorg;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De personeelsformatie van Kind en Gezin wordt vastgesteld als volgt :

I. A. Hoofdbestuur :

Administratief personeel

Administrateur-generaal (1) .....	1
Adjunct-administrateur-generaal .....	1
Inspecteur-generaal .....	1
Bestuursdirecteur .....	1
Eerste adviseur .....	2
Adviseur .....	5
Adjunct-adviseur .....	6
Geneesheer .....	2
Informaticus of e.a. informaticus of informaticus-directeur (2) .....	2
Vertaler-revisor of e.a. vertaler-revisor of vertaler-directeur (2) .....	1
Industrieel ingenieur of e.a. industrieel ingenieur of industrieel ingenieur-directeur .....	2
Bibliothecaris .....	1
Bestuurssecretaris .....	16
Programmeringsanalist .....	1
Hoofdprogrammeur .....	1
Bestuurschef .....	9
Vertaler of eerste vertaler of hoofdvertaler (2) .....	1
Onderbureauchef .....	10
Bibliotheekbeheerder .....	1
Directiesecretaris of e.a. directiesecretaris (2) .....	4
Verificateur-boekhouding .....	8
Rekenplichtig opsteller .....	1
Opsteller .....	32
Hoofdklerk-stenotypist .....	1
Hoofdklerk-typist .....	4
Hoofdklerk .....	6
Klerk-stenotypist of eerste klerk-stenotypist (2) .....	8

Klerk-typist of e.a. klerk-typist (2) .....	20
Klerk of eerste klerk (2) .....	13
Hoofdbeampte .....	2
Hoofdkamerbewaarder of e.a. hoofdkamerbewaarder (2) .....	2
Ponser-mechanograaf of e.a. beampte (2) .....	2
Typist of e.a. beampte (2) .....	3
Telefonist of e.a. beampte (2) .....	2
Bode-kamerbewaarder of e.a. bode-kamerbewaarder (2) .....	6
<b>Meesters- vak en dienstpersoneel</b>	
Opperwerkmeester .....	1
Werkmeester 1e klasse of werkmeester 2e klasse of werkmeester 3e klasse .....	1
Eerste vakman A .....	3
Eerste vakman-electricien .....	2
Eerste vakman-rijtuigmechanicien .....	1
Geschoold werkman B of eerste vakman (2) .....	4
Hulparbeider B of autobestuurder (2) .....	1
Hulparbeider B of geschoold werkman A (2) .....	1
Nachtwaker .....	2
Hulparbeider of e.a. hulparbeider (2) .....	3
<b>I.B. Buitendiensten</b>	
<b>Administratief personeel</b>	
Hoofdinspecteur-directeur .....	1
Inspecteur-hoofd van dienst .....	2
Inspecteur .....	11
Hoofd-sociaal verpleegkundige .....	22
Hoofd-maatschappelijk assistent .....	6
Bestuurschef .....	3
Sociaal verpleegkundige of sociaal verpleegkundige 1e klasse of e.a. sociaal verpleegkundige (2) .....	715
Maatschappelijk assistent of maatschappelijk assistent 1e klasse of e.a. maatschappelijk assistent (2) .....	10
Revisor-boekhouding .....	3
Onderbureauchef .....	2
Opsteller .....	5
Hoofdklerk-typist .....	5
Hoofdklerk .....	3
Klerk-typist of e.a. klerk-typist (2) .....	10
Klerk of eerste klerk (2) .....	2
Typist of e.a. beampte (2) .....	2
<b>Meesters-, vak en dienstpersoneel</b>	
Hulparbeider B of geschoold werkman A (2) .....	1
Hulparbeider of e.a. hulparbeider (2) .....	10
<b>II. Instellingen</b>	
<b>Administratief personeel</b>	
Inspecteur .....	1
Bestuurschef .....	1
Sociaal verpleegkundige of sociaal verpleegkundige 1e klasse of e.a. sociaal verpleegkundige (2) .....	2
Onderbureauchef .....	2
Hoofdopvoeder .....	1
Opsteller .....	1
Hoofdkinderverzorger .....	9
Hoofdklerk-typist .....	1
Kinderverzorger of eerste kinderverzorger (2) .....	58
Klerk-typist of e.a. klerk-typist (2) .....	2
<b>Meesters-, vak en dienstpersoneel</b>	
Eerste vakman A .....	19
Geschoold werkman B of eerste vakman (2) .....	10
Hulparbeider of e.a. hulparbeider (2) .....	27

Art. 2. § 1. De personeelsleden die ingevolge artikel 29 van het decreet van 29 mei 1984 aan Kind en Gezin worden toegewezen bekleden een met hun graad overeenstemmende betrekking.

§ 2. De titularissen onder de personeelsleden bedoeld in § 1 van de hierna vermelde graden die niet in de personeelsformatie voorkomen blokkeren betrekkingen die tegenover elk van deze graden vermeld zijn :

- architect of erstaanwezend architect of architect-directeur (2) : informaticus of e.a. informaticus of informaticus-directeur (2);
- hoofdinspectrice, inspectrice en directeur 1<sup>o</sup> klasse : inspecteur;
- technisch-ingenieur of eerste technisch-ingenieur (2) : industrieel ingenieur of e.a. industrieel ingenieur of industrieel ingenieur directeur (2);
- onderinspectrice en hoofdverpleger : hoofd-sociaal verpleegkundige;
- medisch assistent of medisch assistent 1e klasse of eerste medisch assistent (2) : sociaal verpleegkundige of sociaal verpleegkundige 1e klasse of e.a. sociaal verpleegkundige (2);

- technisch beambte mechanograaf : hoofdklerk;
- kinesitherapeut of kinesitherapeut 1<sup>e</sup> klasse of eerstaanwendend kinesitherapeut (2) : maatschappelijk assistent of maatschappelijk assistent 1<sup>e</sup> klasse of eerste maatschappelijk assistent (2);
- gegradueerd ziekenverpleger of gegradueerd ziekenverpleger 1<sup>e</sup> klasse of eerstaanwendend gegradueerd ziekenverpleger (2) : sociaal verpleegkundige of sociaal verpleegkundige 1<sup>e</sup> klasse of e.a. sociaal verpleegkundige (2);
- bewaker of eerste bewaker (2) : kinderverzorger of eerste kinderverzorger (2);

§ 3. Het hierna vermeld aantal titularissen onder de personeelsleden bedoeld in § 1 van de hierna vermelde graden blokkeren een gelijk aantal betrekkingen die tegenover elk van deze graden vermeld zijn :

- 6 hoofdkinderverzorger : hoofdklerk-typist of hoofdklerk;
- 15 kinderverzorger of eerste kinderverzorger (2) : klerk-stenotypist of eerste klerk-stenotypist (2), of klerk-typist of e.a. klerk-typist (2), of klerk of eerste klerk.

§ 4. De titularissen onder de personeelsleden bedoeld in § 1 van de graden waarvan de betrekking niet meer voorkomt in de huidige personeelsformatie, of die niet kunnen aangewezen worden voor een betrekking die voorkomt in de huidige personeelsformatie blokkeren een betrekking van dezelfde of van een naasthogere rang. Zij behouden ten persoonlijksten hun graad met de daaraan verbonden weddeschaal.

Art. 3. Volgende betrekkingen vervallen bij het vertrek van de huidige titularis :

- 6 betrekkingen van hoofdkinderverzorger;
- 24 betrekkingen van kinderverzorger of eerste kinderverzorger (2);
- 14 betrekkingen van eerste vakman A;
- 8 betrekkingen van geschoold werkman B of eerste vakman (2);
- 14 betrekkingen van hulparbeider of e.a. hulparbeider (2).

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 5. De Gemeenschapsminister van Gezin en Welzijnzorg is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juni 1987.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Gezin en Welzijnzorg,

R. STEYAERT

(1) Leidende ambtenaar.

(2) Toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan.

#### TRADUCTION

#### MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 87 — 1132

17 JUNI 1987

#### Arrêté de l'Exécutif flamand fixant le cadre du personnel d'Enfance et Famille

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles notamment l'article 5, § 1 et 13, § 6;  
 Vu le décret du 29 mai 1984 portant création de l'organisme Enfance et Famille, notamment l'article 5, § 1 et 30;  
 Vu l'accord du Président de l'Exécutif flamand, donné le 5 mars 1987;  
 Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, donné le 11 mars 1987;  
 Sur la proposition du Ministre communautaire de la Famille et de l'Aide sociale;  
 Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1<sup>er</sup>. Le cadre du personnel d'Enfance et Famille est fixé comme suit :

I.A. Administration Centrale :

Personnel administratif :

Administrateur général (1) .....	1
Administrateur-général adjoint .....	1
Inspecteur-général .....	1
Directeur d'administration .....	1
Premier conseiller .....	2
Conseiller .....	5
Conseiller adjoint .....	6
Médecin .....	2
Informaticien ou informaticien principal ou informaticien directeur (2) .....	2
Traducteur-reviseur ou traducteur-reviseur principal ou traducteur-directeur (2) .....	1

Ingénieur industriel ou ingénieur industriel principal ou ingénieur industriel-directeur .....	2
Bibliothécaire .....	1
Secrétaire d'administration .....	16
Analyste de programmation .....	1
Programmeur en chef .....	1
Chef administratif .....	9
Traducteur ou traducteur principal ou traducteur chef (2) .....	1
Sous-chef de bureau .....	10
Gestionnaire de bibliothèque .....	1
Secrétaire de direction ou secrétaire principal de direction (2) .....	4
Vérificateur comptable .....	6
Rédacteur comptable .....	1
Rédacteur .....	32
Commis-sténodactylographe chef .....	1
Commis-dactylographe chef .....	4
Commis-chef .....	6
Commis-sténodactylographe ou commis-sténodactylographe principal (2) .....	8
Commis-dactylographe ou commis-dactylographe principal (2) .....	20
Commis ou commis principal (2) .....	13
Agent en chef .....	2
Chef huissier ou chef huissier principal (2) .....	2
Poinçonneur mécanographe ou agent principal (2) .....	2
Dactylographe ou agent principal (2) .....	3
Téléphoniste ou agent principal (2) .....	2
Messager huissier ou messager-huissier principal (2) .....	6

**Personnel de maîtrise, gens de métier et de service**

Chef des ateliers .....	1
Chef d'atelier de 1ère classe ou chef d'atelier de 2e classe ou chef d'atelier de 3e classe .....	1
Premier ouvrier spécialiste A .....	3
Premier ouvrier spécialiste-électricien .....	2
Premier ouvrier spécialiste-mécanicien de véhicules .....	1
Ouvrier qualifié B ou premier ouvrier spécialiste (2) .....	4
Manœuvre B ou conducteur d'auto (2) .....	1
Manœuvre B ouvrier qualifié A (2) .....	1
Concierge .....	2
Manœuvre ou manœuvre principal (2) .....	3

**I.B. Services extérieurs**

**Personnel administratif**

Inspecteur en chef-directeur .....	1
Inspecteur-chef de service .....	2
Inspecteur .....	11
Infirmier social en chef .....	22
Assistant social en chef .....	6
Chef administratif .....	3
Infirmier social ou infirmier social de 1ère classe ou infirmier social principal (2) .....	715
Assistant social ou assistant social de 1ère classe ou assistant social principal (2) .....	10
Reviseur-comptable .....	3
Sous-chef de bureau .....	2
Rédacteur .....	5
Commis-dactylographe chef .....	5
Commis-chef .....	3
Commis-dactylographe ou commis-dactylographe principal(2) .....	10
Commis ou commis principal (2) .....	3
Dactylographe ou agent principal (2) .....	2

**Personnel de maîtrise, gens de métier et de service**

Manœuvre B ou ouvrier qualifié A (2) .....	1
Manœuvre ou manœuvre principal (2) .....	10

**II. Institutions**

**Personnel administratif**

Inspecteur .....	1
Chef administratif .....	1
Infirmier social ou infirmier social de 1ere classe ou infirmier social principal (2) .....	2
Sous-chef de bureau .....	2
Chef éducation .....	1
Rédacteur .....	1
Puériculteur en chef .....	9
Commis-dactylographe chef .....	1
Puériculteur ou puériculteur principal (2) .....	58
Commis dactylographe ou commis-dactylographe principal (2) .....	2

Personnel de maîtrise, gens de métier et de service	
Premier ouvrier spécialiste A .....	19
Ouvrier qualifié B ou premier ouvrier spécialiste (2) .....	10
Mancœuvre ou manœuvre principal (2) .....	27

Art. 2. § 1. Les membres du personnel qui sont attribués à Enfance et Famille par le décret du 29 mai 1984, revêtent un emploi qui convient avec leur grade.

§ 2. Les titulaires des membres du personnel visés au § 1er des grades suivants qui sont pas prévus dans le cadre du personnel bloquent les emplois mentionnés en regard de chacun de ces grades :

- architecte ou architecte principal ou architecte-directeur (2) : informaticien ou informaticien principal ou infirmaticien-directeur (2);
- inspectrice-chef, inspectrice et directeur de 1ere classe : inspecteur;
- ingénieur technicien ou ingénieur technicien principal (2) : ingénieur industriel ou ingénieur industriel principal ou ingénieur industriel-directeur (2);
- sous-inspectrice et infirmier en chef : infirmier social en chef;
- assistant médical ou assistant médical de 1ere classe ou assistant médical principal (2) : infirmier social ou infirmier social de 1ere classe ou infirmier social principal (2);
- agent technique mécanographe : commis-chef;
- kinésithérapeute ou kinésithérapeute de 1ere classe ou kinésithérapeute principal (2) : assistant social ou assistant social de 1ere classe ou assistant social principal (2);
- infirmier gradué ou infirmier gradué de 1ere classe ou infirmier gradué principal (2) : infirmier social ou infirmier social de 1ere classe ou infirmier social principal (2);
- surveillant ou surveillant principal (2) : puériculteur ou puériculteur principal (2);

§ 3. Le nombre suivant de titulaires des membres du personnel visés au § 1er des grades suivants bloques un même nombre d'emplois mentionnés en regard de chacun de ces grades :

- 6 puériculteur en chef : commis-dactylographe chef ou commis-chef;
- 15 puériculteur ou puériculteur principal (2) : commis-sténodactylographe ou commis-sténodactylographe principal (2), ou commis-dactylographe ou commis-dactylographe principal (2) ou commis ou commis principal (2).

§ 4. Les titulaires des membres du personnel visés au § 1er des grades qui ne sont plus prévus dans le cadre du personnel actuel, ou qui ne peuvent pas être désignés pour un emploi qui est prévu dans le cadre du personnel actuel bloquent un emploi du même rang ou rang suivant. A titre personnel ils conservent leur grade et l'échelle de traitement y attachée.

Art. 3. Les emplois suivants sont supprimés lors du départ de leurs titulaires actuels :

- 6 emplois du puériculteur en chef;
- 24 emplois de puériculteur ou puériculteur principal (2);
- 14 emplois de premier ouvrier spécialiste A;
- 8 emplois d'ouvrier qualifié B ou premier ouvrier spécialiste (2);
- 14 emplois de manœuvre ou manœuvre principal (2).

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 5. Le Ministre communautaire de la Famille et de l'Aide sociale est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 17 juin 1987.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de la Famille et de l'Aide sociale,

R. STEYAERT

(1) Fonctionnaire dirigeant

(2) Application du principe de la carrière plane

N. 87 — 1133

17 JUNI 1987. — Besluit van de Vlaamse Executieve  
betreffende de hiërarchische indeling van de graden waarvan de personeelsleden van Kind en Gezin  
kunnen titularis zijn

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 5, § 1, en artikel 13, § 6;

Gelet op het decreet van 29 mei 1984 houdende oprichting van de instelling Kind en Gezin, inzonderheid op artikel 5, § 1;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 17 juni 1987 houdende vaststelling van de personeelsformatie van Kind en Gezin;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op de artikelen 1, 3, 36 en 37;

Gelet op het akkoord van de Minister van Openbaar Ambt en van de Staatssecretaris voor Openbaar Ambt, gegeven op 15 juni 1987;

Gelet op het akkoord van de Voorzitter van de Vlaamse Executieve, gegeven op 5 maart 1987;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;